

附錄 1 本統計數字所涵蓋的保險公司名單  
Appendix 1 List of Insurers Covered in these Statistics

保險公司名稱 Name of Insurer	簡稱	Abbreviated Name	註冊成立地點*	Place of Incorporation*	獲授權業務類型#	Type of Business Authorized #
ABCI Insurance Company Limited (農銀國際保險有限公司)	農銀	ABCI	中國香港	HK	一般	General
AIA Company Limited (友邦保險有限公司)	友邦(香港)	AIA (HK)	中國香港	HK	綜合	Composite
AIA International Limited (友邦保險(國際)有限公司)	友邦(國際)	AIA International	百慕達	Bermuda	綜合	Composite
AIG Insurance Hong Kong Limited (美亞保險香港有限公司)	美亞保險香港	AIG Insurance HK	中國香港	HK	一般	General
Allianz Global Corporate & Specialty SE	AGCS SE	AGCS SE	德國	Germany	一般	General
Allied World Assurance Company, Ltd (世聯保險有限公司)	世聯保險	Allied World	百慕達	Bermuda	一般	General
American Family Life Assurance Company of Columbus	American Family Life	American Family Life	美國	USA	長期	Long Term
Arch MI Asia Limited (安持按揭保險亞洲有限公司)	安持按揭保險亞洲	Arch MI Asia	中國香港	HK	一般	General
Asia Capital Reinsurance Group Pte. Ltd. (亞洲資本再保險集團私人有限公司)	亞洲資本再保	Asia Capital Re	新加坡	Singapore	一般 (R)	General (R)
Asia Insurance Company, Limited (亞洲保險有限公司)	亞洲保險	Asia Insurance	中國香港	HK	綜合	Composite
Asia-Pacific Property & Casualty Insurance Co., Ltd. 亞太财产保險有限公司 (亞太財產保險有限公司)	亞太財險	ASIA-PACIFIC P&C	中國	China	一般	General
Assicurazioni Generali Società per Azioni	忠意保險	Generali	意大利	Italy	綜合	Composite
Assuranceforeningen Gard-gjensidig-	Gard AS	Gard AS	挪威	Norway	一般	General
Assuranceforeningen SKULD (Gjensidig)	SKULD	SKULD	挪威	Norway	一般	General
Atradius Credit Insurance N.V. △ (安卓信用保險有限公司)	安卓信用保險	Atradius	荷蘭	Netherlands	一般	General
ATRADIUS CRÉDITO Y CAUCIÓN SA DE SEGUROS Y REASEGUROS	ACyC	ACyC	西班牙	Spain	一般	General
Aviva Life Insurance Company Limited (英傑華人壽保險有限公司)	英傑華	Aviva	中國香港	HK	長期	Long Term
AXA China Region Insurance Company (Bermuda) Limited (安盛保險(百慕達)有限公司)	安盛保險(百慕達)	AXA China (Bermuda)	百慕達	Bermuda	綜合	Composite
AXA China Region Insurance Company Limited (安盛金融有限公司)	安盛金融	AXA China (HK)	中國香港	HK	綜合	Composite
AXA Corporate Solutions Assurance	AXA CS	AXA CS	法國	France	一般	General
AXA General Insurance Hong Kong Limited (安盛保險有限公司)	安盛保險	AXA General	中國香港	HK	一般	General
AXA Life Insurance Company Limited	AXA Life	AXA Life	中國香港	HK	綜合	Composite
AXA Wealth Management (HK) Limited (安盛財富管理(香港)有限公司)	安盛財富管理(香港)	AXA Wealth Mgt (HK)	中國香港	HK	長期	Long Term
Bank of China Group Insurance Company Limited (中銀集團保險有限公司)	中銀集團保險	BOC Group Insurance	中國香港	HK	一般	General
BC Reinsurance Limited (銀和再保險有限公司)	銀和再保	BC Re	中國香港	HK	一般 (R)	General (R)

附錄 1 本統計數字所涵蓋的保險公司名單  
Appendix 1 List of Insurers Covered in these Statistics

保險公司名稱 Name of Insurer	簡稱	Abbreviated Name	註冊成立 地點*	Place of Incorporation *	獲授權業務 類型#	Type of Business Authorized #
BE Reinsurance Limited (永和再保險有限公司)	永和再保	BE Re	中國香港	HK	一般 (R)	General (R)
BEA Life Limited (東亞人壽保險有限公司)	東亞人壽	BEA Life	中國香港	HK	長期	Long Term
Berkley Insurance Company	Berkley Insurance	Berkley Insurance	美國	USA	一般	General
Berkshire Hathaway Specialty Insurance Company	巴郡保險	BHSI	美國	USA	一般	General
Blue Cross (Asia-Pacific) Insurance Limited (藍十字(亞太)保險有限公司)	藍十字	Blue Cross	中國香港	HK	綜合	Composite
BOC Group Life Assurance Company Limited (中銀集團人壽保險有限公司)	中銀人壽	BOC LIFE	中國香港	HK	長期	Long Term
Bupa (Asia) Limited (保柏(亞洲)有限公司)	保柏	Bupa	中國香港	HK	一般	General
California Insurance Company, Limited (加洲保險有限公司)	加洲保險	California Insurance	中國香港	HK	一般	General
Canada Life Assurance Company - The Canada Life Limited	Canada Life Assurance Canada Life	Canada Life Assurance Canada Life	加拿大 英國	Canada UK	長期 長期	Long Term Long Term
Canadian Insurance Company Limited (加拿大保險有限公司)	加拿大保險	Canadian Insurance	中國香港	HK	一般	General
CGN Captive Insurance Limited (中廣核保險有限公司)	中廣核保險	CGN Captive	中國香港	HK	一般	General
Chevalier Insurance Company Limited (其士保險有限公司)	其士	Chevalier	中國香港	HK	一般	General
China BOCOM Insurance Company Limited (中國交銀保險有限公司)	中國交銀保險	China BOCOM	中國香港	HK	一般	General
China Life Insurance (Overseas) Company Limited 中国人寿保險(海外)股份有限公司 (中國人壽保險(海外)股份有限公司)	中國人壽	China Life	中國	China	長期	Long Term
China Merchants Insurance Company Limited (招商局保險有限公司)	招商局	China Merchants	中國香港	HK	一般	General
China Overseas Insurance Limited (中國海外保險有限公司)	中海保險	China Overseas Insurance	中國香港	HK	一般	General
China Pacific Insurance Co., (H.K.) Limited (中國太平洋保險(香港)有限公司)	中國太平洋	China Pacific	中國香港	HK	一般	General
China Ping An Insurance (Hong Kong) Company Limited (中國平安保險(香港)有限公司)	中國平安	China Ping An	中國香港	HK	一般	General
China Taiping Insurance (HK) Company Limited (中國太平保險(香港)有限公司)	中國太平香港	CTPI (HK)	中國香港	HK	一般	General
China Taiping Life Insurance (Hong Kong) Company Limited (中國太平人壽保險(香港)有限公司)	太壽香港	TPLHK	中國香港	HK	長期	Long Term
Chong Hing Insurance Company Limited (創興保險有限公司)	創興	Chong Hing	中國香港	HK	一般	General
Chubb Insurance Hong Kong Limited (安達保險香港有限公司)	安達	Chubb Insurance	中國香港	HK	一般	General

附錄 1 本統計數字所涵蓋的保險公司名單  
Appendix 1 List of Insurers Covered in these Statistics

保險公司名稱 Name of Insurer	簡稱	Abbreviated Name	註冊成立 地點 *	Place of Incorporation *	獲授權業務 類型#	Type of Business Authorized #
Chubb Life Insurance Company Ltd. (安達人壽保險有限公司)	安達人壽	Chubb Life	百慕達	Bermuda	長期	Long Term
CIGNA Worldwide General Insurance Company Limited (信諾環球保險有限公司)	信諾環球保險	CIGNA Worldwide General	中國香港	HK	一般	General
CIGNA Worldwide Life Insurance Company Limited (信諾環球人壽保險有限公司)	信諾環球人壽	CIGNA Worldwide Life	中國香港	HK	長期	Long Term
CNOOC Insurance Limited (中海石油保險有限公司)	中海油保險	CNOOC Insurance	中國香港	HK	一般	General
Compagnie Française d'Assurance pour le Commerce Extérieur	COFACE	COFACE	法國	France	一般	General
Concord Insurance Company Limited (合羣保險有限公司)	合羣	Concord	中國香港	HK	一般	General
Dah Sing Insurance Company (1976) Limited (大新保險(1976)有限公司)	大新保險 (1976)	Dah Sing Insurance (1976)	中國香港	HK	一般	General
Dah Sing Life Assurance Company Limited (大新人壽保險有限公司)	大新人壽	Dah Sing Life	百慕達	Bermuda	長期	Long Term
Desjardins Sécurité Financière, Compagnie d'Assurance Vie (Desjardins Financial Security Life Assurance Company)	Desjardins Financial Security	Desjardins Financial Security	加拿大	Canada	長期	Long Term
East Point Reinsurance Company of Hong Kong Limited EULER HERMES	East Point Re EULER HERMES	East Point Re EULER HERMES	中國香港 比利時	HK Belgium	一般 (R) 一般	General (R) General
Factory Mutual Insurance Company	Factory Mutual	Factory Mutual	美國	USA	一般	General
Falcon Insurance Company (Hong Kong) Limited (富勤保險(香港)有限公司)	富勤保險	Falcon Insurance	中國香港	HK	一般	General
Federal Insurance Company	聯邦	Federal	美國	USA	一般	General
First American Title Insurance Company (第一美國業權保險公司)	第一美國業權	First American Title	美國	USA	一般	General
FM Insurance Company Limited △ Friends Provident International Limited (英國友誠國際有限公司)	FM Insurance 英國友誠國際	FM Insurance Friends Provident Int'l	英國 馬恩島	UK Isle of Man	一般 長期	General Long Term
FTLife Insurance Company Limited (富通保險有限公司)	富通保險	FTLife	百慕達	Bermuda	長期	Long Term
Fubon Life Insurance (Hong Kong) Company Limited (富邦人壽保險(香港)有限公司)	香港富邦人壽	Fubon Life Hong Kong	中國香港	HK	長期	Long Term
FWD General Insurance Company Limited (富衛保險有限公司)	富衛保險	FWD General	中國香港	HK	一般	General
FWD Life Insurance Company (Bermuda) Limited (富衛人壽保險(百慕達)有限公司)	富衛人壽	FWD Life	百慕達	Bermuda	長期	Long Term
GAN Assurances	法國敬邦	GAN	法國	France	一般	General
Generali Life (Hong Kong) Limited (忠意人壽(香港)有限公司)	忠意人壽	Generali Life (HK)	中國香港	HK	長期	Long Term
General Reinsurance AG	通用再保	GenRe	德國	Germany	綜合 (R)	Composite (R)

附錄 1 本統計數字所涵蓋的保險公司名單  
Appendix 1 List of Insurers Covered in these Statistics

保險公司名稱 Name of Insurer	簡稱	Abbreviated Name	註冊成立 地點 *	Place of Incorporation *	獲授權業務 類型#	Type of Business Authorized #
Generali Worldwide Insurance Company Limited	Generali Worldwide	Generali Worldwide	格恩西	Guernsey	長期	Long Term
Hang Seng Insurance Company Limited (恒生保險有限公司)	恒生保險	Hang Seng Insurance	中國香港	HK	綜合	Composite
Hannover Rück SE	Hannover Re	Hannover Re	德國	Germany	綜合 (R)	Composite (R)
HDI Global SE	HDI	HDI	德國	Germany	一般	General
Hong Kong Life Insurance Limited (香港人壽保險有限公司)	香港人壽	Hong Kong Life	中國香港	HK	長期	Long Term
Hong Kong Mortgage Corporation Limited - The (香港按揭證券有限公司)	香港按揭	HKMC	中國香港	HK	一般	General
Hong Kong Reinsurance Company Limited	HK Re	HK Re	中國香港	HK	一般 (R)	General (R)
Hong Leong Insurance (Asia) Limited (豐隆保險(亞洲)有限公司)	豐隆保險(亞洲)	Hong Leong Insurance (Asia)	中國香港	HK	一般	General
HSBC Insurance (Asia) Limited (滙豐保險(亞洲)有限公司)	滙豐保險	HSBC Insurance	中國香港	HK	綜合	Composite
HSBC Life (International) Limited	滙豐人壽	HSBC Life	百慕達	Bermuda	長期	Long Term
Kono Insurance Limited (工安保險有限公司)	工安	Kono	中國香港	HK	一般	General
Liberty International Insurance Limited (利寶國際保險有限公司)	利寶國際	Liberty Int'l	中國香港	HK	綜合	Composite
Liberty Mutual Insurance Europe Limited	LMIE	LMIE	英國	UK	一般	General
Lloyd's	勞合社	Lloyd's	英國	UK	綜合	Composite
London Steam-Ship Owners' Mutual Insurance Association Limited - The	London Steam-Ship	London Steam-Ship	英國	UK	一般	General
Malayan Insurance Company (Hong Kong) Limited	Malayan (HK)	Malayan (HK)	中國香港	HK	一般 (R)	General (R)
Malayan International Insurance Corporation Limited	Malayan Int'l	Malayan Int'l	巴哈馬群島	Bahama Islands	一般	General
Manulife (International) Limited (宏利人壽保險(國際)有限公司)	宏利(國際)	Manulife (Int'l)	百慕達	Bermuda	長期	Long Term
Massachusetts Mutual Life Insurance Company	Massachusetts Mutual	Massachusetts Mutual	美國	USA	長期	Long Term
MassMutual Asia Limited (美國萬通保險亞洲有限公司)	美國萬通亞洲	MassMutual Asia	中國香港	HK	長期	Long Term
MetLife Limited (大都會人壽保險有限公司)	大都會人壽	MetLife	中國香港	HK	長期	Long Term
Metropolitan Life Insurance Company of Hong Kong Limited (美商大都會人壽保險香港有限公司)	美商大都會人壽	Metropolitan Life	中國香港	HK	長期	Long Term
Min Xin Insurance Company Limited (閩信保險有限公司)	閩信	Min Xin	中國香港	HK	一般	General
MSIG Insurance (Hong Kong) Limited (三井住友海上火災保險(香港)有限公司)	MSIG 保險	MSIG Insurance	中國香港	HK	一般	General
Münchener Rückversicherungs – Gesellschaft (Munich Reinsurance Company)	Munich Re	Munich Re	德國	Germany	綜合 (R)	Composite (R)

附錄 1 本統計數字所涵蓋的保險公司名單  
Appendix 1 List of Insurers Covered in these Statistics

保險公司名稱 Name of Insurer	簡稱	Abbreviated Name	註冊成立 地點 *	Place of Incorporation *	獲授權業務 類型#	Type of Business Authorized #
New India Assurance Company, Limited – The	新印度	New India	印度	India	一般	General
Old Mutual International Isle of Man Limited	Old Mutual International	Old Mutual International	馬恩島	Isle of Man	長期	Long Term
Old Mutual Life Assurance Company (South Africa) Limited	Old Mutual Life	Old Mutual Life	南非	South Africa	長期	Long Term
Pacific Insurance Company, Limited – The (太平洋保險有限公司)	太平洋保險	Pacific Insurance	中國香港	HK	一般	General
Pacific Life Assurance Company, Limited – The (太平洋人壽保險有限公司)	太平洋人壽	Pacific Life	中國香港	HK	長期	Long Term
Paofong Insurance Company (Hong Kong) Limited (寶豐保險(香港)有限公司)	寶豐	Paofong	中國香港	HK	一般	General
Partner Reinsurance Europe SE	PartnerRe Europe	PartnerRe Europe	愛爾蘭共和國	Republic of Ireland	一般 (R)	General (R)
Peak Reinsurance Company Limited (鼎睿再保險有限公司)	鼎睿	Peak Re	中國香港	HK	綜合 (R)	Composite (R)
People's Insurance Company of China (Hong Kong), Limited - The (中國人民保險(香港)有限公司)	中國人保(香港)	PICC (HK)	中國香港	HK	一般	General
Phoenix Life Limited	PLL	PLL	英國	UK	長期	Long Term
Pioneer Insurance and Surety Corporation (信孚保險有限公司)	信孚保險	Pioneer	菲律賓	Philippines	一般	General
Principal Insurance Company (Hong Kong) Limited (美國信安保險有限公司)	美國信安	Principal	中國香港	HK	長期	Long Term
Prudential General Insurance Hong Kong Limited (保誠財險有限公司)	保誠財險	Prudential (HK) General	中國香港	HK	一般	General
Prudential Hong Kong Limited (保誠保險有限公司)	保誠保險	Prudential (HK) Life	中國香港	HK	長期	Long Term
Prudential Insurance Company of America - The	Prudential (America)	Prudential (America)	美國	USA	長期	Long Term
QBE General Insurance (Hong Kong) Limited (昆士蘭保險(香港)有限公司)	昆士蘭保險(香港)	QBE General Insurance (HK)	中國香港	HK	一般	General
QBE Hongkong & Shanghai Insurance Limited (昆士蘭聯保保險有限公司)	昆士蘭聯保	QBE HKSI	中國香港	HK	一般	General
QBE Mortgage Insurance (Asia) Limited (昆士蘭按揭保險(亞洲)有限公司)	昆士蘭按揭保險(亞洲)	QBE MI Asia	中國香港	HK	一般	General
Radian Insurance Inc.	Radian	Radian	美國	USA	一般	General
RGA Reinsurance Company	RGA Re	RGA Re	美國	USA	長期 (R)	Long Term (R)
RL360 Insurance Company Limited	RL360°	RL360°	馬恩島	Isle of Man	長期	Long Term
RL360 LIFE INSURANCE COMPANY LIMITED	RL360 Services	RL360 Services	馬恩島	Isle of Man	長期	Long Term
Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft AG (Swiss Reinsurance Company Ltd)	瑞士再保險	Swiss Re	瑞士	Switzerland	綜合 (R)	Composite (R)
SCOR Reinsurance Company (Asia) Limited (法國再保險(亞洲)有限公司)	法國再保險	SCOR Re	中國香港	HK	綜合 (R)	Composite (R)
SCOTTISH WIDOWS LIMITED	SCOTTISH WIDOWS LIMITED	SCOTTISH WIDOWS LIMITED	英國	UK	長期	Long Term

附錄 1 本統計數字所涵蓋的保險公司名單  
Appendix 1 List of Insurers Covered in these Statistics

保險公司名稱 Name of Insurer	簡稱	Abbreviated Name	註冊成立 地點*	Place of Incorporation*	獲授權業務 類型#	Type of Business Authorized #
Shipowners' Mutual Protection and Indemnity Association (Luxembourg) - The	Shipowners' Mutual	Shipowners' Mutual	盧森堡	Luxembourg	一般	General
Sincere Insurance & Investment Company, Limited - The (先施保險置業有限公司)	先施保險	Sincere Insurance	中國香港	HK	一般	General
Sincere Life Assurance Company Limited - The (先施人壽保險有限公司)	先施人壽	Sincere Life	中國香港	HK	長期	Long Term
Sinopec Insurance Limited (中石化保險有限公司)	中石化保險	SIL	中國香港	HK	一般	General
Sompo Insurance (Hong Kong) Company Limited (日本財產保險(香港)有限公司)	日本財險(香港)	Sompo Insurance (HK)	中國香港	HK	一般	General
Sompo Japan Nipponkoa Insurance Inc.	Sompo Japan Nipponkoa	Sompo Japan Nipponkoa	日本	Japan	一般	General
Sompo Japan Nipponkoa Reinsurance Company Limited	Sompo Japan Nipponkoa Re	Sompo Japan Nipponkoa Re	中國香港	HK	一般 (R)	General (R)
ST. JAMES'S PLACE INTERNATIONAL (HONG KONG) LIMITED	SJPI(HK)L	SJPI(HK)L	中國香港	HK	長期	Long Term
Standard Life (Asia) Limited (標準人壽保險(亞洲)有限公司)	標準亞洲	Standard Life Asia	中國香港	HK	長期	Long Term
Starr International Insurance (Asia) Limited	Starr	Starr	中國香港	HK	一般	General
Sun Hung Kai Properties Insurance Limited (新鴻基地產保險有限公司)	新鴻基	Sun Hung Kai	中國香港	HK	一般	General
Sun Life Hong Kong Limited (香港永明金融有限公司)	香港永明金融	Sun Life Hong Kong	百慕達	Bermuda	長期	Long Term
Swiss Re International SE	瑞再國際	Swiss Re Int'l SE	盧森堡	Luxembourg	一般	General
Taiping Reinsurance Company Limited (太平再保險有限公司)	太平再保險	TPRe	中國香港	HK	綜合 (R)	Composite (R)
Target Insurance Company, Limited (泰加保險有限公司)	泰加	Target	中國香港	HK	一般	General
Toa Reinsurance Company, Limited - The	東亞再保險	Toa Re	日本	Japan	一般 (R)	General (R)
Tokio Marine and Fire Insurance Company (Hong Kong) Limited - The (東京海上火災保險(香港)有限公司)	東京海上火災(香港)	TMF (HK)	中國香港	HK	一般	General
Transamerica Life (Bermuda) Ltd.	全美(百慕達)	Transamerica Life (Bermuda)	百慕達	Bermuda	長期	Long Term
Transatlantic Reinsurance Company	Transatlantic Re	Transatlantic Re	美國	USA	一般 (R)	General (R)
Trinity General Insurance Company Limited (三聯保險有限公司)	三聯	Trinity	中國香港	HK	一般	General
TT Club Mutual Insurance Limited	聯運保賠協會	TT Club	英國	UK	一般	General
Tugu Insurance Company Limited (德高保險有限公司)	德高	Tugu	中國香港	HK	一般	General
United Builders Insurance Company, Limited (建安保險有限公司)	建安	United Builders	中國香港	HK	一般	General
United Kingdom Mutual Steam Ship Assurance Association (Bermuda) Limited - The △	聯合皇國保賠協會	UK P&I Club	百慕達	Bermuda	一般	General
United Kingdom Mutual Steam Ship Assurance Association (Europe) Limited - The	聯合皇國保賠協會(歐洲)	UK P&I Club (Europe)	英國	UK	一般	General
Well Link General Insurance Company Limited (立橋保險有限公司)	立橋保險	Well Link Insurance	中國香港	HK	一般	General
West of England Ship Owners Mutual Insurance Association (Luxembourg) - The	West of England	West of England	盧森堡	Luxembourg	一般	General

附錄 1 本統計數字所涵蓋的保險公司名單  
Appendix 1 List of Insurers Covered in these Statistics

保險公司名稱 Name of Insurer	簡稱	Abbreviated Name	註冊成立 地點 *	Place of Incorporation *	獲授權業務 類型#	Type of Business Authorized #
Wing Lung Insurance Company Limited (永隆保險有限公司)	永隆	Wing Lung	中國香港	HK	一般	General
XL Insurance Company SE	XL Insurance	XL Insurance	英國	UK	一般	General
Zurich Assurance Ltd Zürich Versicherungs-Gesellschaft AG (Zurich Insurance Company Ltd)	Zurich Assurance 蘇黎世保險	Zurich Assurance Zurich Insurance	英國 瑞士	UK Switzerland	長期 一般	Long Term General
Zurich International Life Limited Zürich Lebensversicherungs-Gesellschaft AG (Zurich Life Insurance Company Ltd)	Zurich International Zurich Life	Zurich International Zurich Life	馬恩島 瑞士	Isle of Man Switzerland	長期 長期	Long Term Long Term

註：本名單內的保險公司名稱更新至2017年9月18日。  
N.B. The names of insurers in this list were updated to 18 September 2017.

\* 註冊成立地點：  
Place of Incorporation:  
中國香港 HK - Hong Kong, China  
英國 UK - United Kingdom  
美國 USA- United States of America

# (R) 代表專業再保險公司。(R) denotes a pure reinsurer.

△ 這些保險公司於2017年1月至2017年6月被保險業監督(現為保險業監管局)撤回其在香港經營保險業務的授權。  
The authorizations of these insurers to carry on insurance business in Hong Kong were withdrawn by the Insurance Authority during January 2017 to June 2017.